



ゆるゆる新聞は  
まちぐわー(商店街)案内所  
「ゆるゆる」が発行しています

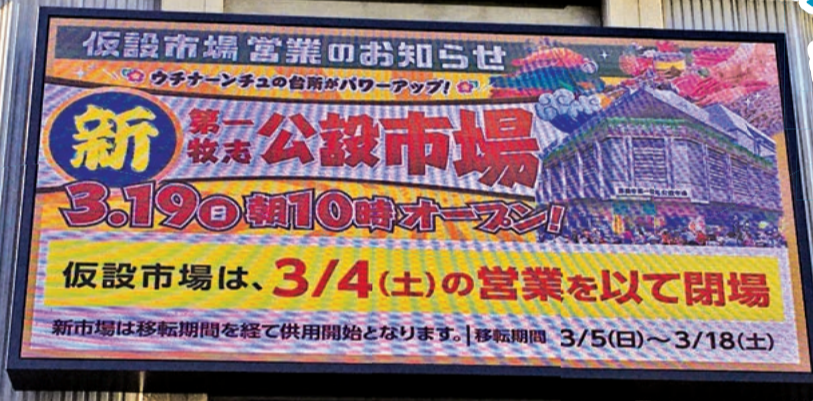
Open After Renewal

# 新 第一牧志 公設市場



2023  
3.19(日)  
10:00a.m.

ウチナンチュの台所が  
新しくなって  
かえってきた!



那覇市第一牧志公設市場  
Makishi Public Market

公設市場  
入口

## ゴハート×マキシルー

なはーとが  
マチグワーにやってくる!

なはーとは、劇場での催事だけでなく地域を活性化する事業の一環として、平和通り商店街と連携し、牧志公設市場の旧衣料部・雑貨部にて「なはーとがマチグワーにやってくる～写真展と映像とトーク、音楽ライブでつなぐ世界のウチナンチュとマチグワー展～」を、2022年10月29日～11月6日の16日間開催し、多くの方が「なはーとを身近に感じた」と好評でした。今後も、“劇場”と“まちぐわー”から、地域を盛り上げる企画を発信していきます!



## 那覇文化芸術劇場なはーと NAHA CULTURAL ARTS THEATER NAHArt

住所/〒900-0015  
沖縄県那覇市久茂 3-26-27  
電話/ 098-861-7810  
開館時間/ 9時～22時  
(受付は19時まで)  
休館日/ 第1、3月曜日  
(祝日は休館。祝日が重なる場合は翌日が休館)



### まちぐわーイベント情報

EVENT INFO

- 2023年協働によるまちづくり in 壺屋 第22回「壺屋でシーサーの日!」  
日時: 2023年4月3日(月) 10:00～18:00  
場所: 壺屋やちむん通り、那覇市立壺屋焼物博物館  
主催: 壺屋でシーサーの日実行委員会 [連絡先] TEL:098-862-3761
- 島ぜんぶでおーきな祭 第15回沖縄国際映画祭  
日時: 2023年4月15日(土)、16日(日)  
場所: 国際通り周辺、桜坂劇場 他 主催: 沖縄国際映画祭実行委員会





公設市場の  
建設工事の  
裏方さん

- 1950年12月  
第一牧志公設市場が開設
- 1969年7月  
にぎわい広場に、  
第二牧志公設市場が開設
- 1969年10月  
第一牧志公設市場が、不審火で焼失
- 1972年10月  
新しくなった、第一牧志公設市場が開設
- 2001年3月  
第二牧志公設市場が閉鎖
- 2019年6月  
第一牧志公設市場建て替えの為、  
にぎわい広場に移転
- 2023年3月  
新・第一牧志公設市場が完成



©栗原滋氏提供

## 第一牧志公設市場のあゆみ



ありがとうございます！

国場組 玉城さん  
沖縄ビジネスサービス株式会社 島袋さん、知念さん 他多数

“—  
| 工事期間中、大型車両の安全な誘導や、通行の方達が安心して歩けるよう注意をはったり、近隣の店舗への工事に伴う粉塵を抑えるための水撒き等、配慮を欠かさなかった。無事に公設市場の完成を迎えて、私達も嬉しく思っています。  
—”

※掲載情報は、2023年3月時点での情報です。

# 新 第一牧志公設市場

## のご案内

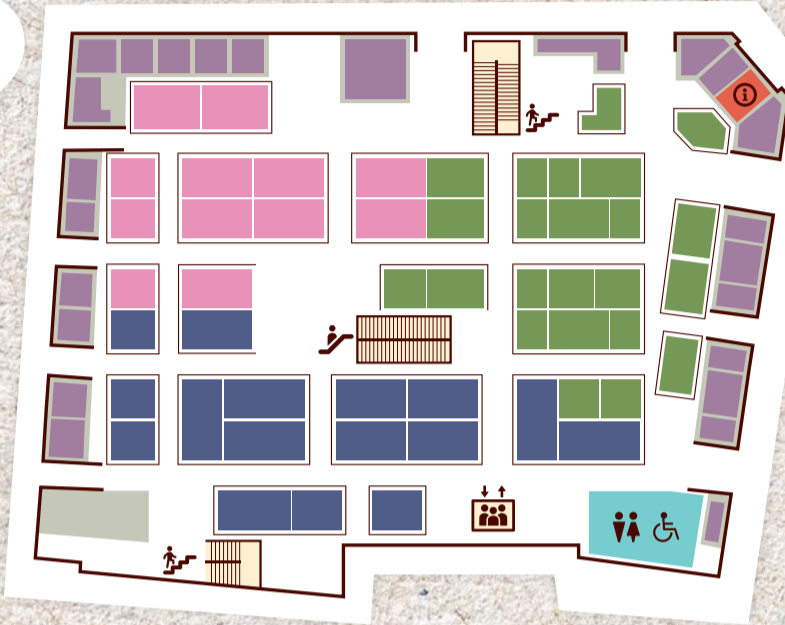
Open After Renewal

1階

### 精肉・鮮魚・生鮮



珍しい食材が  
たくさん!



- 精肉
- 鮮魚
- 生鮮
- 外小間
- トイレ ♿  
バリアフリートイレ ♿
- 階段
- エレベーター
- エスカレーター
- まちぐわー総合案内所

美味しい  
お肉が  
勢揃い!

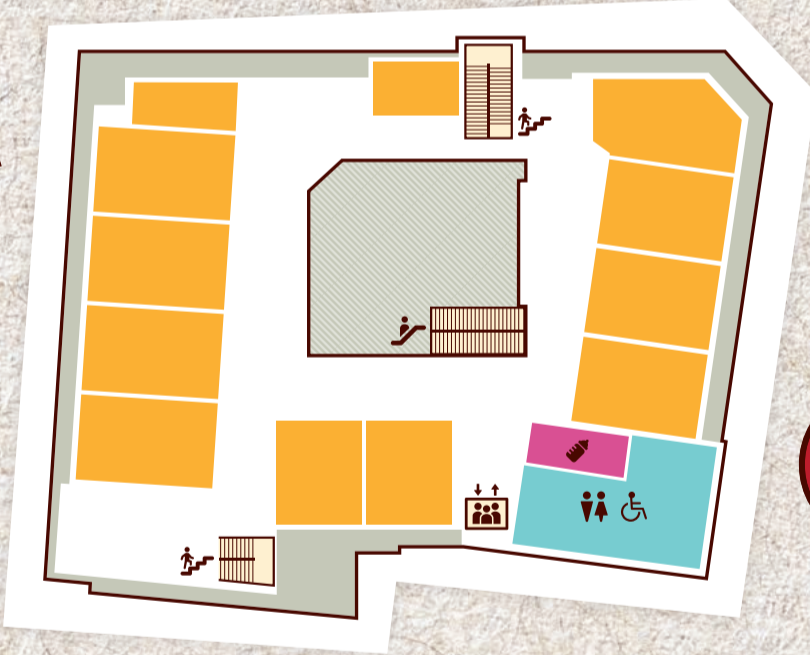


新鮮な肉・魚・果物をはじめ昆布  
などの乾物やイラブチャー、じー  
まみ豆腐といった沖縄ならではの  
食材を多く取り揃えています!

鮮度が  
抜群!



- 飲食店
- トイレ ♿  
バリアフリートイレ ♿
- 階段
- エレベーター
- エスカレーター
- 授乳室



沖縄のグルメが  
一気に楽しめる!

2階

### 飲食店



定番の沖縄そば、ちゃんぶるーをはじめ、イラブー汁、イ  
汁、県産フルーツを使ったスイーツなど多彩なメニュー  
意しています! また、1階で購入した食材を調理して食べ  
とができる持ち上げも好評です。

公設市場で頑張るみなさん



精肉部門のみなさん



生鮮・食品部門のみなさん



鮮魚部門のみなさん



食堂のみなさん



粟国組合長と  
公設市場役員のみなさん

3階

### イベントスペース

会議、イベント、  
調理体験などの  
実施にご活用で  
きます!



調理体験室

多目的室

琉球銀行

ホテル  
コレクティブ

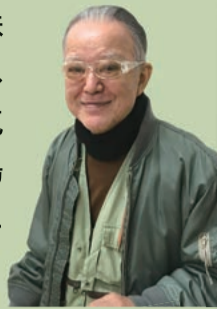
開南  
バス停

コザ信用金庫

特別編

# まちぐわーあんやたん!

うちで出しているコーヒーやレモンの味は、父親の勘や目分量を見て、それぞれ作っていたよ。味が変わらないように気をつけていたね。1969年に、公設市場が火災で焼けた後は、開南の仮市場に移転してお店を続けたよ。

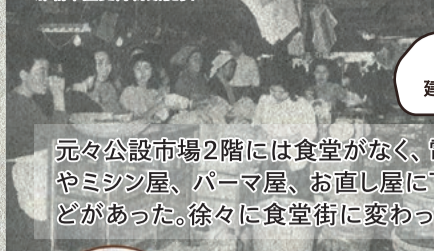


二代目小嶺勇さん  
コーヒースタンド小嶺

これまでずっと冷やしレモンと冷やしコーヒーを出していたけど、しばらくは冷やしレモン1つでやっていくよ。ここでまた以前のように、みんなが冷やしレモンを飲んで、ホッと一息ついてくれる場になってくれたら嬉しいね。



©那覇市歴史博物館提供



公設市場は、これまで何度も建て替えられた歴史があるにや。

元々公設市場2階には食堂がなく、電化製品やミシン屋、パーマ屋、お直し屋に下着屋などがあった。徐々に食堂街に変わっていった。



昔の公設市場は、ナイトショー帰りの人達が公設市場に買い物をしに来ていた。

沖縄が観光化されていない当時は、公設市場や周辺店舗で働く人、地元の人をターゲットに食堂の出前をしていたよ。

沖縄国際海洋博覧会が開催されてから、県外からの観光客や修学旅行生が大勢来てくれた。それは公設市場にパワーがあるから。食べる所は活気がないと美味しそうじゃないからね。

それぞれのお店に、馴染みのお客さんがいる。お店の料理と会話を楽しんでくれているよ。

昔の第一牧志公設市場にあったエスカレーターは、設置された頃はみんな珍しがって、何度も降り降りしていたよ。

公設市場は、昔の人達が守ったから今がある。一生懸命やってきた人達が、どんなやり方をして続けてきたのかを、聞く耳を持たないとダメ。今の若い人達にも、頑張ってる盛り上げていってほしいね。

## 公設市場 あんやたん

歴史ある公設市場で、代々お店を守り続けてきたみなさんにインタビューしました。

### 精肉・鮮魚・生鮮・食品部門 & 食堂街

1969年の第一牧志公設市場の火災の時は日曜日で、那覇市では各学校で運動会が行われていた

開南の仮市場と、第三牧志公設市場に移転する店舗で分かれた

お盆やお正月は深夜2時くらいまで市場を開けていた。冷蔵庫のお肉は全部売れていた

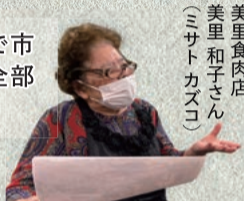
長嶺鮮魚  
長嶺次江さん  
(ナガミネツギエ)



山城こんぶ屋  
栗園和子さん  
(アケニカズコ)



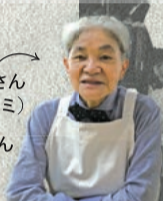
美里食肉店  
美里和子さん  
(ミサトカズコ)



まちぐわー食堂 道頓堀 上原 佐和美さん  
(ウエハラ サワミ)



海鮮料理 さくら亭 津波古 民子さん  
(ツハコ タミコ)



©那覇市歴史博物館提供

©那覇市歴史博物館提供

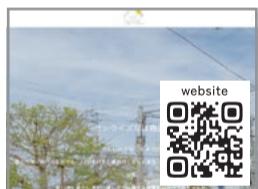
## まちぐわー お役立ち情報

各商店街のHP編



### まちぐわー案内所 ゆっくり

まちぐわー(商店街)の情報発信をする案内所。まちぐわーの情報誌「ゆっくりる新聞」では、各テーマに沿ったまちぐわー(商店街)のお店を紹介している。



### サンライズな商店街

開南バス停から平和通り商店街と合流するまでの、全長307mのアーケード商店街。



### 壺屋やちむん通り

技を受け継ぐ窯元の販売店、骨董店、飲食店が軒を連ねている。



### むつみ橋通り

通りには、巨大な昆虫のオブジェが飾っており来街者を楽しませている。



### 市場本通り

沖縄の郷土菓子や老舗の宝石店、お土産品店などが軒を連ねる。



### 市場中央通り

雑貨や宝石店、お土産品店、婦人衣料品店などが軒を連ねる。

## あなたの知らないまちぐわー こんなにあった!

### まちぐわーのおもしろ自動販売機

まちぐわーに、珍しい自動販売機が設置されているのをご存知ですか?  
自動販売機で販売されているのは、飲み物だけじゃないんです!

自動販売機稼働時間 24H

当眞ノ里  
トウマンサト

住/那覇市樋川2-3-1  
のうれんプラザ1階  
☎/098-987-0939

〈取扱商品〉  
沖縄マンガ&フローズンスイーツ

自動販売機稼働時間 24H

フレッシュミート  
オオシロ

住/那覇市壺屋1-6-9  
(壺屋うふシーサー近く)  
☎/098-863-9202

〈取扱商品〉  
精肉各種

自動販売機稼働時間 24H

だし道楽  
ダシドウラク

住/那覇市松尾2-23-24  
(サンライズな商店街)  
☎/0823-56-1177

〈取扱商品〉だし道楽焼きあご入り 750円/だし道楽宗田節入り 750円

自動販売機稼働時間 24H

沖縄やまや  
オキナワヤマヤ

住/那覇市牧志1-19-29  
D-nahaビル(沖映通り)  
☎/098-840-6310

〈取扱商品〉  
明太子各種

### 編集後記



まちぐわーの魅力がぎゅっとつまった、ゆっくりる新聞 vol.19 発行! 今回の特集は、2023年3月19日にリニューアルオープンした「第一牧志公設市場」です!とても充実した新聞になりましたので、じっくり読んでください!新聞製作に関わった全てのみなさまに、感謝です!そして私達「まちぐわー案内所 ゆっくりる」は、平和通り商店街から第一牧志公設市場1Fに移転します。みなさま是非、まちぐわーへ遊びに来てくださいね! (ゆっくりるスタッフ/稲嶺)



まちぐわーの情報発信やっています! /

まちぐわー(商店街)内を安心して買い物や散策のできるよう、まちぐわー地域に特化した案内所

### まちぐわー(商店街)案内所 ゆっくりる

住所/那覇市松尾2-10-1 第一牧志公設市場1F  
TEL・FAX/098-943-2110  
営業時間/09:00~19:00(1/1のみ休み)



まちぐわー案内所 ゆっくりる

検索

[お問い合わせ] E-mail:yukkuru.info@gmail.com